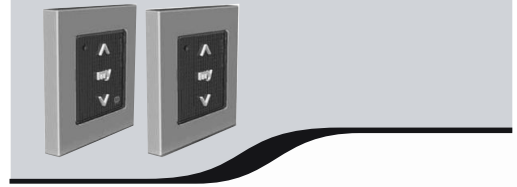




Smooove Origin io Smooove Origin RTS

- Ref. 5103369A
- FR** Notice Installateur
 - DE** Installationsanleitung
 - IT** Manuale d'installazione
 - NL** Installatiehandleiding
 - EN** Installer Manual
 - ES** Manual del instalador

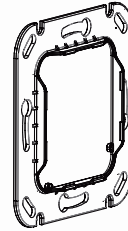
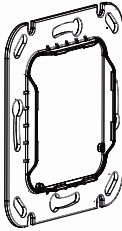
HOME MOTION by
somfy



Smooove Origin io Smooove Origin RTS

- Ref. 5103369A
- PT** Manual do Instalador
 - EL** Εγχειρίδιο εγκατάστασης
 - DA** Installatørvejledning
 - FI** Asentajan opas
 - SV** Anvisningar för installatörer
 - NO** Installasjonshåndbok

HOME MOTION by
somfy



FR Plaque de fixation pour Smooove Origin

Le Smooove Origin peut être associé avec des cadres et des enjoliveurs intermédiaires répondant à la norme DIN 49075.

DE Befestigungsplatte für Smooove Origin

Der Smooove Origin kann zusammen mit Rahmen und Adaptern verwendet werden, die der DIN-Norm 49075 entsprechen.

IT Piastra di montaggio per Smooove Origin

Smooove Origin può essere utilizzato con telai e finiture intermedie conformi alla norma DIN 49075.

NL Montageplaat voor Smooove Origin

De Smooove Origin kan gebruikt worden in combinatie met kaders en sierdeksels die voldoen aan de norm DIN 49075.

EN Mounting plate for Smooove Origin

The Smooove Origin can be used together with frames and intermediate trim which comply with the DIN 49075 standard.

ES Placa de sujeción para Smooove Origin

El Smooove Origin se puede utilizar conjuntamente con marcos y premarcos intermedios que cumplan la norma DIN 49075.

PT Placa de montagem para Smooove Origin

O Smooove Origin pode ser utilizado em conjunto com espelhos e aros intermédios em conformidade com a norma DIN 49075.

EL βάση στερέωσης για Smooove Origin

Το Smooove Origin μπορεί να χρησιμοποιηθεί μαζί με πλαίσια και ενδιάμεσα διακοσμητικά στοιχεία που συμμορφώνονται με το πρότυπο DIN 49075.

DA Monteringsplade til Smooove Origin

Smooove Origin kan anvendes sammen med rammer og pynteelementer, som overholder DIN 49075-standarden.

FI Laitteen kiinnitysalausta tai Smooove Origin

Smooove Origin: tä voidaan käyttää yhdessä DIN 49075 -standardin mukaisten kehysten ja peitelevyjien kanssa.

SV Monteringsplatta för Smooove Origin

Smooove Origin kan användas tillsammans med täckramar och hålbildstäcklock som följer DIN 49075-standarden.

NO Monteringsplate for Smooove Origin

Smooove Origin kan brukes sammen med rammer og mellomliggende list som overholder standarden DIN 49075.